

خطبة الجمعة لتاريخ ٢٤/١/٢٠٢٠ الموافق ٢٩ جمادى الأولى ١٤٤١ هـ

## التَّحْذِيرُ مِنْ عِقَابِ اللَّهِ وَالْحَثُّ عَلَى إِنْكَارِ الْمُنْكَرِ وَخُصُوصًا الْكُفْرِ

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَهْدِيهِ وَنَشْكُرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَلَا مِثِيلَ لَهُ، وَلَا ضِدَّ وَلَا نِدَّ لَهُ، مَا شَاءَ اللَّهُ كَانَ وَمَا لَمْ يَشَأْ لَمْ يَكُنْ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَصَفِيُّهُ وَحَبِيبُهُ، بَلَغَ الرِّسَالَةَ وَأَدَّى الْأَمَانَةَ وَنَصَحَ الْأُمَّةَ وَجَاهَدَ فِي اللَّهِ حَقَّ جِهَادِهِ. اللَّهُمَّ صَلِّ صَلَاةً كَامِلَةً وَسَلِّمْ سَلَامًا تَامًا عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي تَنَحَّلَ بِهِ الْعُقْدُ وَتَنَفَّرِجُ بِهِ الْكُرْبُ وَتُقْضَى بِهِ الْحَوَائِجُ وَتُنَالُ بِهِ الرِّغَائِبُ وَحُسْنُ الْحَوَاتِيمِ وَيُسْتَسْقَى الْغَمَامُ بِوَجْهِهِ الْكَرِيمِ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ الطَّيِّبِينَ الطَّاهِرِينَ.

أَمَّا بَعْدُ فَيَا عِبَادَ اللَّهِ أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْقَدِيرِ الْقَائِلِ فِي مُحْكَمِ التَّنْزِيلِ ﴿فَلْيَحْذَرِ الَّذِينَ يُخَالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِ أَنْ تُصِيبَهُمْ فِتْنَةٌ أَوْ يُصِيبَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ﴾<sup>١</sup>.

Esclaves de *Allah*, je vous recommande ainsi qu'à moi-même de faire preuve de piété à l'égard de *Allah Al-^Aliyy, Al-Qadir*, Celui Qui dit dans la révélation claire ce qui signifie : « Que ceux qui contredisent Son ordre soient sur leur garde par crainte qu'il ne leur arrive une épreuve ou qu'ils ne soient atteints par un châtement douloureux. »

أَيُّهَا الْعُقَلَاءُ، أَيُّهَا الْفُطَنَاءُ، يَا مَنْ تَنْبِضُ قُلُوبُهُمْ بِالْفَهْمِ، يَا مَنْ شَاهَدْتُمْ الْقُبُورَ قَبْلَ دُخُولِهَا، وَسَمِعْتُمْ عَنْ عَذَابِهَا قَبْلَ حُضُورِهَا، يَا مَنْ عَايَنْتُمْ الْمَوْتَ يَتَخَطَّفُ أَقَارِبَكُمْ، يَا مَنْ سَمِعْتُمْ قِصَصَ بَعْضِ مَنْ قَبْلَكُمْ وَبَلَغَكُمْ سِيرَةُ الْمُتَّقِينَ هَلْ تَبَصَّرْتُمْ بِمَا تَوَعَّدَ بِهِ الْخَالِقُ الْعَظِيمُ مَنْ عَانَدَ وَعَصَى وَبِمَا أَعَدَّ لِمَنْ أَحْسَنَ التَّهَيُّؤَ لِيَوْمِ الدِّينِ؟

Ô vous qui êtes dotés de raison, vous qui êtes intelligents, vous dont les cœurs comportent la bonne compréhension, vous qui avez vu les tombes avant d'y pénétrer, vous qui avez entendu parler de leur châtement avant d'y assister. Vous qui avez vu la mort arracher vos proches parents, vous qui avez entendu les récits du châtement de certains de ceux qui vous ont précédés, vous à qui est parvenu la conduite de ceux qui étaient pieux : avez-vous pris

<sup>١</sup> سورة النور/٦٣.

conscience de ce par quoi le Créateur tout puissant a menacé ceux qui s'entêtent et qui désobéissent et ce qu'Il réserve à ceux qui se sont bien préparés pour le Jour du jugement. أَيُّهَا الْأَجَبَّةُ لَقَدْ أَنْزَلَ اللَّهُ الْقَوِيَّ الْعَزِيزُ الْعَذَابَ الشَّدِيدَ بِأَقْوَامٍ مَضَوْا وَذَلِكَ بِظُلْمِهِمْ وَطُغْيَانِهِمْ، فَقَوْمٌ نَبِيَّ اللَّهِ شُعَيْبٍ الَّذِينَ كَذَّبُوا شُعَيْبًا وَرَدُّوا دَعْوَتَهُ وَعَانَدُوهُ انْتَقَمَ اللَّهُ مِنْهُمْ وَأَهْلَكَهُمْ أَجْمَعِينَ، يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ ﴿فَكَذَّبُوهُ فَأَخَذَهُمْ عَذَابُ يَوْمِ الظُّلَّةِ إِنَّهُ كَانَ عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ



Chers bien-aimés, *Allah Al-Qawiyy Al-^Aziz* a infligé un châtement douloureux à des peuples qui ont existé dans le passé en raison de leur injustice et de leur tyrannie. Ainsi le peuple du prophète de *Allah Chou^ayb*, eux qui avaient démenti *Chou^ayb*, qui avaient rejeté son appel et l'avaient contredit, *Allah* les a châtiés en rétribution de cela, Il les a tous anéantis. *Allah ^azza wajall* dit ce qui signifie : « **Ils l'ont traité de menteur, ils ont été pris par le châtement du jour de l'ombre. C'était certes un châtement d'un grand jour.** »

سَلَطَ اللَّهُ عَلَيْهِمُ أَيُّهَا الْأَحْبَابُ حَرًّا شَدِيدًا فَهَرَبُوا مِنْ مَحَلَّتِهِمْ إِلَى الْبَرِّيَّةِ فَأَظَلَّتْهُمْ سَحَابَةٌ فَنَادَى بَعْضُهُمْ بَعْضًا فَاجْتَمَعُوا تَحْتَهَا لِيَسْتَظِلُّوا بِظِلِّهَا فَلَمَّا تَكَامَلُوا فِيهَا أَرْسَلَهَا اللَّهُ الْعَزِيزُ الْقَوِيُّ عَلَيْهِمْ تَرْمِيهِمْ بِشَرِّرٍ وَشُهْبٍ، وَرَجَعَتْ بِهِمُ الْأَرْضُ وَجَاءَتْهُمْ صَيْحَةٌ قَوِيَّةٌ مِنَ السَّمَاءِ فَأَزْهَقَتْ أَرْوَاحَهُمْ وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انْتِقَامٍ.

Chers bien-aimés, *Allah* a fait s'abattre sur eux une chaleur torride, ils se sont enfuis de leur lieu d'habitation vers la campagne. C'est alors qu'un nuage les a recouverts et ils se sont tous appelés les uns les autres pour se rassembler à l'ombre de ce nuage. Quand ils furent tous au complet, *Allah Al-^Aziz, Al-Qawiyy* leur a envoyé ce nuage qui leur a projeté des projectiles et du feu. La terre a tremblé sous leurs pieds et un cri strident leur est parvenu du ciel qui a fait sortir leurs âmes. Certes *Allah* est tout puissant à faire parvenir le châtement à qui Il veut.

وَقَوْمٌ عَادٍ إِخْوَةَ الْإِيمَانِ زَادَهُمُ اللَّهُ فِي الْخَلْقَةِ وَالْقُوَّةِ فَأَشَادُوا الْقُصُورَ الشَّامِحَةَ الْعَالِيَةَ وَلَكِنَّهُمْ عَبَدُوا الْأَصْنَامَ بَدَلًا أَنْ يَعْبُدُوا اللَّهَ الْوَاحِدَ الْقَهَّارَ، فَبَعَثَ اللَّهُ إِلَى قَوْمِ عَادٍ رَسُولَهُ هُودًا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَتَكَبَّرُوا وَازْدَادُوا ظُلْمًا، وَأَنْذَرَهُمْ هُودٌ بِالْعَذَابِ الْقَرِيبِ، فَأَمْسَكَ اللَّهُ عَنْهُمْ الْمَطَرَ فَجَاهَدُوا أَيَّ شَقٍّ عَلَيْهِمْ ثُمَّ صَارُوا فِي قَحْطٍ وَجَفَافٍ شَدِيدَيْنِ فَطَلَبُوا السَّقِيَا فَأَنْشَأَ اللَّهُ سَحَابًا أَسْوَدًا

Le peuple de <sup>^</sup>Ad, mes frères de foi, *Allah* leur a accordé une grande taille et une grande force, de sorte qu'ils avaient pu construire des palais élevés, mais ils avaient adoré les idoles au lieu d'adorer *Allah*, Lui Qui est unique et Qui domine toute chose par Sa toute-puissance. *Allah* avait envoyé au peuple de <sup>^</sup>Ad Son messenger *Houd* <sup>^</sup>alayhi s-salam, mais ils avaient fait preuve d'orgueil et avaient redoublé d'injustice. *Houd* les avait menacés d'un châtement imminent. *Allah* les a privés de pluie, ils furent profondément éprouvés et quand ils furent dans une grande famine et une grande sécheresse, ils ont demandé la pluie. *Allah* a fait naître un nuage noir.

فَاسْتَبَشَّرْتُ عَادٌ بِهَذَا السَّحَابِ فَإِذَا هُوَ سَحَابٌ نِقْمَةٍ وَعَذَابٍ. ثُمَّ أَرْسَلَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا شَدِيدَةً عَاتِيَةً أَيَّ رِيحًا بَارِدَةً تُحْرِقُ بِبَرْدِهَا كِإِحْرَاقِ النَّارِ سَبْعَ لَيَالٍ وَثَمَانِيَةَ أَيَّامٍ كَوَامِلٍ حَتَّى أَهْلَكْتَهُمْ وَصَارُوا صَرْعَى، وَكَانَتِ الرِّيحُ تَحْمِلُ أَحَدَهُمْ فَتَرْفَعُهُ فِي الْهَوَاءِ ثُمَّ تُنَكِّسُهُ عَلَى أُمِّ رَأْسِهِ فَتَشْدَخُهُ فَيَبْقَى جُثَّةً هَامِدَةً بِلَا رَأْسٍ كَشَجَرٍ نَخْلٍ مُقْتَلَعٍ مِنْ جُدُورِهِ.

Le peuple de <sup>^</sup>Ad s'était réjoui à la vue de ce nuage, mais c'était un nuage de châtement. *Allah* leur a aussi envoyé un vent violent, terrible et froid, qui brûle par sa froideur comme le feu, durant sept nuits et huit jours entiers, jusqu'à les anéantir et les transformer en cadavres. Le vent emportait l'un d'entre eux dans les airs, puis le projetait au sol tête la première de sorte que sa tête éclatait et qu'il ne restait qu'un corps sans vie et sans tête comme un palmier arraché de ses racines.

إِخْوَةَ الْإِيمَانِ يَقُولُ اللَّهُ فِي مُحْكَمِ كِتَابِهِ ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَّى يُغَيِّرُوا مَا بِأَنْفُسِهِمْ ۗ وَإِذَا أَرَادَ اللَّهُ بِقَوْمٍ سُوءًا فَلَا مَرَدَّ لَهُ ۗ وَمَا لَهُمْ مِنْ دُونِهِ مِنْ وَالٍ ۗ﴾ (١١) هُوَ الَّذِي يُرِيكُمُ الْبَرْقَ خَوْفًا وَطَمَعًا وَيُنشِئُ السَّحَابَ الثِّقَالَ (١٢) وَيُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلِيكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ وَيُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ فَيُصِيبُ بِهَا مَنْ يَشَاءُ وَهُمْ يُجَادِلُونَ فِي اللَّهِ وَهُوَ شَدِيدُ الْمِحَالِ (١٣) وَمَعْنَى قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَّى يُغَيِّرُوا مَا بِأَنْفُسِهِمْ﴾ أَيُّهَا الْأَحِبَّةُ أَنَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى لَا يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ مِنَ الْعَافِيَةِ وَالنَّعْمَةِ حَتَّى يُغَيِّرُوا مَا بِأَنْفُسِهِمْ مِنَ الْحَالِ الْجَمِيلَةِ بِطَاعَةِ اللَّهِ إِلَى الْحَالِ السَّيِّئَةِ بِكَثْرَةِ الْمَعَاصِي وَهَذَا لَيْسَ بِإِعْتِبَارِ الْأَفْرَادِ بَلْ بِإِعْتِبَارِ الْجُمْلَةِ وَالْأَقْوَامِ.

Chers frères de foi, la parole de *Allah* dont le sens est traduit par : « **Allah ne change l'état d'un peuple que si les individus de ce peuple changent leurs propres états** » signifie que *Allah* *soubhanahou wa ta^ala*, ne change pas le bien-être et la grâce dont jouit un peuple, jusqu'à ce qu'eux-mêmes changent d'un bel état dans l'obéissance à *Allah* vers un

mauvais état où ils multiplient les péchés. Et ceci n'est pas relatif aux individus en particulier, mais c'est relatif gens en général et aux peuples.

وَأَخْبَرَنَا سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَنَّهُ إِذَا أَرَادَ بِقَوْمٍ سُوءًا أَيْ عَذَابًا فَلَا مَرَدَّ لَهُ أَيُّ فَلَا يَدْفَعُهُ شَيْءٌ وَأَنَّهُ لَيْسَ لَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ يَلِي أَمْرَهُمْ وَيَدْفَعُ عَنْهُمْ.

*Allah soubhanahou wata^ala* nous a annoncé que s'Il veut faire parvenir un mal à un peuple, c'est-à-dire un châtement, rien ne les protégera, rien ne repoussera ce châtement et ils ne trouveront rien ni personne qui puisse les protéger de ce châtement.

وَأَخْبَرَنَا سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى بِأَنَّهُ يُرِينَا الْبَرْقَ وَيَجْعَلُ فِي نُفُوسِنَا الْخَوْفَ مِنْ نُزُولِ الصَّوَاعِقِ عَلَيْنَا عِنْدَ لَمَعِ الْبَرْقِ، وَيَجْعَلُ فِي نُفُوسِنَا الطَّمَعَ بِالْغَيْثِ وَالْمَطْرِ الَّذِي فِي السَّحَابِ وَأَنَّهُ سُبْحَانَهُ يُنْشِئُ السُّحْبَ الثَّقَالَ الَّتِي تَحْمِلُ الْأَمْطَارَ وَأَنَّ الْمَلَكَ الَّذِي يَسُوقُهَا وَاسْمُهُ الرَّعْدُ يُسَبِّحُ بِحَمْدِ رَبِّهِ وَأَنَّ الْمَلَائِكَةَ يُسَبِّحُونَ خَالِقَهُمْ إِجْلَالًا وَتَعْظِيمًا وَمَهَابَةً كَمَا رَوَى التِّرْمِذِيُّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ الرَّعْدُ مَلَكٌ مُوَكَّلٌ بِالسَّحَابِ مَعَهُ مَخَارِيقُ مِنْ نَارٍ يَسُوقُ بِهَا السَّحَابَ اهـ.

*Allah soubhanahou wata^ala* nous manifeste les éclairs et fait que nous ayons peur que la foudre s'abatte sur nous lorsque jaillit la lumière d'un éclair. Et Il a fait qu'il y ait dans nos âmes l'espoir d'avoir une pluie salvatrice qui se déverse des nuages. *Allah soubhanahou wa ta^ala*, c'est Lui Qui fait naître les nuages lourds qui amènent la pluie. *Allah* nous informe que l'ange qui les conduit, appelé *Ar-Ra^d*, fait le *tasbih* et loue *Allah* et que les anges font le *tasbih* de leur Créateur pour Le glorifier et par crainte, comme *At-Tirmidhiyy* l'a rapporté du Messager de *Allah salla l-Lahou ^alayhi wasallam* quand il a dit ce qui signifie : « *Ar-Ra^d est un ange qui est chargé des nuages et qui a avec lui des lanières de feu avec lesquels il conduit des nuages.* »

فَالصَّوْتُ الَّذِي يُسْمَعُ هُوَ زَجْرُ الْمَلَكِ السَّحَابِ بِالْمَخَارِيقِ وَهِيَ أَيُّهَا الْأَحِبَّةُ كَالْمَنَادِيلِ أَوْ الرِّدَائِ الْمَلْفُوفِ لِيُضْرَبَ بِهِ لَكِنَّهَا مِنْ نَارٍ حَتَّى يَنْتَهِي بِهَا إِلَى حَيْثُ أَمَرَ اللَّهُ. وَأَخْبَرَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ أَنَّهُ يُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ فَيُصِيبُ بِهَا مَنْ يَشَاءُ. اللَّهُمَّ لَا تَقْتُلْنَا بِعَضْبِكَ وَلَا تُهْلِكْنَا بِعَذَابِكَ وَعَافِنَا قَبْلَ ذَلِكَ.

Le son que nous entendons, c'est ce que l'ange fait en poussant les nuages avec des lanières comparables à des serviettes ou des étoles enroulées sur elles-mêmes afin de donner des coups avec, mais qui sont de feu, jusqu'à les faire parvenir là où *Allah* a ordonné qu'ils arrivent. *Allah soubhanah* nous a appris qu'Il envoie la foudre qui atteint qui Il veut. Ô

<sup>4</sup> رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ

*Allah*, fais que nous ne mourrions pas par Ton châtement, ne nous fais pas périr par Ton châtement et préserve-nous de tout cela.

أَحِبَابِنَا الْكِرَامِ، الْحَمْدُ لِلَّهِ أَنْ جَعَلَنَا خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ أَتْبَاعًا لِحَيْرِ الْأَنْبِيَاءِ الَّذِي سَأَلَ رَبَّهُ أَرْبَعَةَ أَشْيَاءَ فَأَعْطَاهُ اللَّهُ ثَلَاثًا وَمَنْعَهُ وَاحِدَةً، فَسَأَلَهُ النَّبِيُّ أَنْ لَا يُهْلِكَ أُمَّتَهُ بِمَا أَهْلَكَ الْأُمَّةَ السَّابِقَةَ فَأَعْطَاهُ إِيَّاهَا، فَلَنْ يُصِيبَنَا طُوفَانٌ يُغْرِقُ الْأُمَّةَ بِرَمْتِهَا وَلَا حَسْفٌ يُخْفِي الْأُمَّةَ تَحْتَ الْأَرْضِ،

Chers bien-aimés honorables, la louange est à *Allah* qui a fait que nous soyons la meilleure des communautés qui ait émergé parmi les populations, et que nous suivions le Meilleur des prophètes, qui a demandé à son Seigneur quatre choses, et à qui *Allah* en a accordé trois et pas la quatrième. Le Prophète a demandé à *Allah* qu'Il n'anéantisse pas sa communauté par une même cause d'anéantissement que les communautés antérieures, *Allah* le lui a accordé. Il ne nous arrivera donc pas de déluge qui noiera la communauté dans son ensemble, ni un effondrement de terrain qui cachera toute la communauté sous terre.

لَكِنْ قَدْ يَحْضُلُ أَنْوَاعٌ مِنَ الْعَذَابِ الَّذِي لَيْسَ فِيهِ اسْتِئْصَالٌ، وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ النَّاسَ إِذَا رَأَوْا الْمُنْكَرَ فَلَمْ يُنْكِرُوهُ أَوْشَكَ أَنْ يَعْمَهُمُ اللَّهُ بِعِقَابٍ أَهْرَؤَاهُ الْإِمَامُ أَحْمَدُ فِي مُسْنَدِهِ.

Toutefois, il se peut qu'il arrive diverses sortes de châtement qui ne comporteront pas d'extermination pour la communauté entière. Le Messager de *Allah* *salla l-Lahou ^alayhi wasallam* a dit ce qui signifie : « Si les gens voient ce qui est blâmable et ne font rien pour l'empêcher, alors *Allah* leur fait bientôt subir un châtement général. »

وَمَعْنَى الْحَدِيثِ أَنَّ اللَّهَ يَنْتَقِمُ مِنْهُمْ إِذَا تَرَكَوا التَّهْيِ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُنْزِلُ بِهِمْ نِقْمًا وَنَكَبَاتٍ فِي الدُّنْيَا قَبْلَ الْآخِرَةِ، وَلَا شَكَّ أَنَّ التَّقَمَ الَّتِي تَنْزِلُ بِالْمُؤْمِنِينَ فِي هَذِهِ الْأَزْمِنَةِ مِنْ شُؤْمٍ تَرَكَ تَغْيِيرِ الْمُنْكَرِ وَتَرَكَ التَّهْيِ عَنْهُ فَأَحْتُ نَفْسِي وَإِيَاكُمْ عَلَى الْأَمْرِ بِالْمَعْرُوفِ وَالتَّهْيِ عَنِ الْمُنْكَرِ وَالدَّعْوَةَ إِلَى اللَّهِ بِالْحِكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ

Le sens de ce *hadith* est que *Allah* les rétribue d'un châtement s'ils n'interdisent pas ce qui est blâmable et Il leur fait subir différentes sortes de châtements et d'épreuves dans le bas-monde, avant même l'au-delà. Il n'y a pas de doute que les épreuves qui s'abattent sur les croyants de nos jours sont dues au délaissement de l'interdiction de ce qui est blâmable. Je m'incite moi-même ainsi que vous à ordonner le bien et à interdire ce qui est blâmable et à appeler à la religion agréée par *Allah* avec sagesse et bonne exhortation.

وَاعْلَمُوا أَنَّ أَهَمَّ الْمُنْكَرَاتِ الَّتِي يَجِبُ أَنْكَارُهَا الْكُفْرُ بِأَنْوَاعِهِ الَّذِي هُوَ أَكْبَرُ الذُّنُوبِ وَأَشْنَعُهَا  
سِوَاءَ كَانَ اعْتِقَادِيًّا كَتَشْبِيهِ اللَّهِ بِخَلْقِهِ بِنِسْبَةِ الْأَعْضَاءِ أَوْ الشَّكْلِ أَوْ الصُّورَةِ أَوْ الْمَكَانِ أَوْ الْجِهَةِ  
إِلَيْهِ سُبْحَانَهُ أَوْ اعْتِقَادِ أَنْ اللَّهَ يَحُلُّ فِي شَيْءٍ مِنَ الْأَشْيَاءِ

Sachez que la plus grave des choses blâmables qu'il est un devoir de renier, c'est la mécréance sous toutes ses formes. C'est le plus grand des péchés, le plus grave, qu'il ait lieu par la croyance, comme d'assimiler *Allah* à Ses créatures en lui attribuant des organes, une forme, une image, un endroit ou une direction, ou encore de croire que *Allah* s'incarnerait dans quoi que ce soit.

أَمْ فَعَلِيًّا كَرَمِي الْمُصْحَفِ فِي الْقَادُورَاتِ أَوْ الدَّوْسِ عَلَيْهِ أَوْ كِتَابَتِهِ بِنَجِسٍ أَوْ مُسْتَقْدَرٍ أَمْ قَوْلِيًّا  
كَسَبِ اللَّهِ أَوْ سَبِ الرَّسُولِ أَوْ أَيِّ نَبِيٍّ مِنْ أَنْبِيَاءِ اللَّهِ أَوْ مَلَكٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ كَجِبْرِيلَ أَوْ  
عَزْرَائِيلَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ أَوْ الْإِسْتِهْزَاءِ بِالذِّينِ أَوْ بِأَيِّ فِعْلٍ مِنْ أَعْمَالِ الرَّسُولِ الْكَرِيمِ قَالَ اللَّهُ  
تَعَالَى ﴿وَلَيْن سَأَلْتَهُمْ لَيَقُولُنَّ إِنَّمَا كُنَّا نَخُوضُ وَنَلْعَبُ قُلْ أَبِاللَّهِ وَعَآيَاتِهِ وَرَسُولِهِ كُنْتُمْ  
تَسْتَهْزِءُونَ ﴿٦٥﴾ لَا تَعْتَذِرُوا قَدْ كَفَرْتُمْ بَعْدَ إِيمَانِكُمْ﴾ ° الآية.

La mécréance peut avoir lieu par les gestes, comme de jeter le *Moushaf* aux ordures, ou le piétiner, ou l'écrire avec une chose impure ou quelque chose de répugnant. Elle peut également avoir lieu par la parole, comme en insultant *Allah*, ou le Messager de *Allah*, ou n'importe quel autre prophète ou l'un des anges comme *Jibril* ou *^Azra'il ^alayhima s-salam*. Ou se moquer de la religion ou de n'importe quel acte de parmi les actes du Messager honoré.

*Allah ta^ala* dit ce qui signifie : « Et si tu leur posais la question, ils répondraient : "Nous ne faisons que discuter et plaisanter !" Dis : "Est-ce de *Allah*, de Ses signes éclatants et de Son messager que vous vous moquiez ? Ne vous cherchez pas d'excuse, vous êtes bien devenus mécréants après avoir eu la foi." »

Après avoir tenu mes propos, je demande que *Allah* me pardonne ainsi qu'à vous-mêmes.

هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ لِي وَلَكُمْ.

° سورة التوبة/آية ٦٥-٦٦.

## الخطبة الثانية :

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ مُحَمَّدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَهْدِيهِ وَنَشْكُرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا  
وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى  
سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الصَّادِقِ الْوَعْدِ الْأَمِينِ وَعَلَى إِخْوَانِهِ النَّبِيِّينَ وَالْمُرْسَلِينَ. وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْ أُمَّهَاتِ  
الْمُؤْمِنِينَ وَعَالِ الْبَيْتِ الطَّاهِرِينَ وَعَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَلِيٍّ وَعَنِ  
الْأَيِّمَةِ الْمُهْتَدِينَ أَبِي حَنِيفَةَ وَمَالِكٍ وَالشَّافِعِيَّ وَأَحْمَدَ وَعَنِ الْأَوْلِيَاءِ وَالصَّالِحِينَ أَمَّا بَعْدُ عِبَادَ اللَّهِ  
فَإِنِّي أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ فَاتَّقَوْهُ.

واعلموا أن الله أمركم بأمرٍ عظيمٍ، أمركم بالصلاة والسلام على نبيِّه الكريم فقال ﴿إِنَّ اللَّهَ  
وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا﴾<sup>٦</sup>.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى عَالِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى  
سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى عَالِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ  
وَعَلَى عَالِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ إِنَّ زَلْزَلَةَ  
السَّاعَةِ شَيْءٌ عَظِيمٌ﴾<sup>٧</sup> يَوْمَ تَرَوْنَهَا تَذْهَلُ كُلُّ مُرْضِعَةٍ عَمَّا أَرْضَعَتْ وَتَضَعُ كُلُّ ذَاتِ حَمَلٍ حَمْلَهَا  
وَتَرَى النَّاسَ سُكَرَىٰ وَمَا هُمْ بِسُكَرَىٰ وَلَٰكِنَّ عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ ﴿٦﴾<sup>٧</sup>، اللَّهُمَّ إِنَّا دَعَوْنَاكَ  
فَاسْتَجِبْ لَنَا دُعَاءَنَا فَاعْفِرِ اللَّهُمَّ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ  
الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ رَبَّنَا ءَاتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ اللَّهُمَّ  
اجْعَلْنَا هُدَاةً مُهْتَدِينَ غَيْرَ ضَالِّينَ وَلَا مُضِلِّينَ اللَّهُمَّ اسْتُرْ عَوْرَاتِنَا وَعَامِنِ رَوْعَاتِنَا وَاكْفِنَا مَا  
أَهَمَّنَا وَقِنَا شَرَّ مَا نَتَخَوَّفُ اللَّهُمَّ اجْزِ الشَّيْخَ عَبْدَ اللَّهِ الْهَرَبِيِّ رَحِمَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِ عَنَّا خَيْرًا. عِبَادَ  
اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ،  
يَعْظُمُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ. اذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَثْبِقْكُمْ وَأَشْكُرُوهُ يَزِدْكُمْ، وَاسْتَغْفِرُوهُ يَغْفِرْ  
لَكُمْ وَاتَّقُوهُ يَجْعَلْ لَكُمْ مِنْ أَمْرِكُمْ مَخْرَجًا، وَأَقِمِ الصَّلَاةَ.

<sup>٦</sup> سورة الاحزاب / ٥٦.

<sup>٧</sup> سورة الحج / ١-٢.